

# நாட்டுநாடு

EELA NADU

பேரங்கி: 389

National TAMIL DAILY

தேசிய தினசரி

தாற் பெட்டி எண்: 49

மலர் 3

பாழப்பாணம், பிலவ சித்திரை 14 ஆம் நாள் துவக்க: 10 (26-4-61)

புதன்விழுமை

இதழ் 62

## கோட்டத் தொழிலாளர் வேலை நிறுத்தம் 'மோழிப்பிரச்சினைக்கு தீர்வுகாண வற்புறுத்தல்

கொழும்பு, செவ்வாய்

"கண்டி, காலி, பதுணி, ஹூட்டன், கம்பனி, மாத்தனி, ரத்தோட்டை, சப்ரகமுவா, நுவ ரே ஸ்யா, யெல்வா முதலை பகுத்தீஸ், தோட்டங்கு கீஸ்லூளா தமிழ்க் தொழிலாளர் இன்று காலை வேலை நிறுத்தம் செய்தனர்.

மோழிவிஷயத்தில் ஒரு சமரசமுடிவு ஏற்படுத்த வேண்டுமென்பதை வற்புறுத்தவே, இலங்கை ஜனநாயக காங்கிரஸ் ம், இலங்கை தொழிலாளர் காங்கிரஸ் ம் தொழிலாளரை வேலை நிறுத்தம் செய்யுமாறு கேட்னேளதாகத் தெரிகிறது.

வேலைநிறுத்தப் பகுதிகளில் சிலைமை அமைதியாக வும், ஒழுங்காகவும் உள்ளது. கனம் பிரதம மந்திரி, அவசரகாலச் சட்டத்தை, தோட்டப் பகுதிகளிலெல்லாம் அமுலுக்குக் கொண்டுவங்கிருக்கிறார்."

என்று இன்றேவு பாதுகாப்பு, வெளிவிஷய அமைச்சரானுமன்றக் காரி யதரி சி திரு. பீக்ளிஸ்ட்யஸ் பண்டாரநாயக்கா, தகவல்திலாகா மூலம் வெளியிட்ட அறிக்கை கூறுகிறது.

## ஏற்றுமதி இறக்குமதி வாந்தகமும் அந்தியாவசிய சேவை

கொழும்பு, செவ்வாய் இறக்குமதி ஏற்றுமதி விற்பனை, விவியோகம் சம்பந்தப் பட்ட வங்கிகளும், ஸ்தாபனங்களும், தேயிலை, ரப்பர், தெங்கு நடுதல், தாயாரித்தல், உற்பத்தி செய்தல் ஆகியவைகளும் அவசரகாலச் சட்ட விதிகளின் கீழ் அத்தியாவசிய சேவைகளாகப் பிரகடனப் படுத்தப்பட்டுள்ளனர்.

அத்தியாவசிய சேவைகளாகப் பிரகடனப் பட்டுள்ள எந்த வர்த்தகத் திலோ, கைத் தொழில்திலோ சம்பந்தப்பட்டவர்கள் வேலை நிறுத்தம் செய்வது சட்ட விரோதமாகுமென அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

வேலை நிறுத்தம் செய்வவர்கள் குற்றவாளிகளாகக் கருத்துழைக்குமாறு அந்த சுற்று நிருபத்தில் பாடசாலை அதிபர்களைக்கு கல்வி ஒலிபரப்பு மந்திரி அல்லாஜ்பதியுதின்மாநுத் திடுத்துள்ள ஒரு சுற்று நிருபத்தில் கேட்டுள்ளார்.

அரசாங்கத்தின் அதிக உணவு பயிரிடும், இயக்கத்தில் ஒத்துழைக்குமாறு அந்த சுற்று நிருபத்தில் பாடசாலை அதிபர்களைக்கு கல்வி ஒலிபரப்பு மந்திரி கேட்டுள்ளார்.

சிறிது முயற்சி செய்தால் வெளிவிருந்து இறக்குமதி செய்யும் உணவுப்பொருள்களை உள்ளாட்டிலேயே உற்பத்தி செய்வதுடன், வெளிநாட்டுக்கு செல்லும் பண்ணத்தையும் சேமிக்கலாமென்று கல்விமந்திரதமது சுற்று நிருபத்தில் குறிப்பிட்டுள்ளது.

### ராஜீயத் தொட்டு துண்டிப்பு

லண்டன், செவ்வாய்

கியுபாவுடனுள்ள ராஜீய உறவுகளை கொண்டுரா அரசாங்கம் துண்டித்துக் கொண்டது. கியுபாவிலுள்ள தனது தாதை கொண்டுரா அரசாங்கம் நிருப்பி அழைத்துக் கொண்டது.

அதிக உணவு யாரிட ஒத்துழைக்கவும்  
பாடசாலைகளுக்கு மந்திரி வேண்டுகோள்

கொழும்பு பாடசாலை வளவுக்குள்ளான் நிலங்களை, அத்தியாவசிய உணவுப் பயிர்களைப் பயிரிடுவதற்கு உபயோகிக்கும்படி பாடசாலை அதிபர்களுக்கு கல்வி ஒலிபரப்பு மந்திரி அல்லாஜ்பதியுதின்மாநுத் திடுத்துள்ள ஒரு சுற்று நிருபத்தில் கேட்டுள்ளார்.

சிறிது முயற்சி செய்தால் வெளிவிருந்து இறக்குமதி செய்யும் உணவுப்பொருள்களை உள்ளாட்டிலேயே உற்பத்தி செய்வதுடன், வெளிநாட்டுக்கு செல்லும் பண்ணத்தையும் சேமிக்கலாமென்று கல்விமந்திரதமது சுற்று நிருபத்தில் குறிப்பிட்டுள்ளது.

ஆரம்பத்தில் மிளகாய், வெங்காயம், உருளைக்கிழங்கு முதலையை உணவுப்பயிர்களைப் பயிரிடலாமென அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

வங்கிகளும்  
அவசிய சேவையாக  
பிரகடனம்

ஆலை குமாஸ்தாக்கள்  
வேலைக்குத் திரும்பவில்லை

கொழும்பு, ஏப்ரல் 25 வங்கிகளையும், வர்த்தக ஸ்தாபனங்களையும் அத்தியாவசிய சேவைகளை அன்றை அத்தியாவசிய சேவைகள் உத்தரவுப்படி நேர்ந்தியை இரவு பிரகடனம் செய்தனர். ஆனால் வேலைக்குத் திரும்புத் தம் செய்யும் வங்கிக்கு மால் ஸ்தாக்கன் இன்றும் வேலைக்குத் திரும்பவில்லை.

வங்கி ஊழியர்  
வேலை நிறுத்தம்  
சட்டவிரோதம்

கொழும்பு, செவ்வாய் வர்த்தக அல்லது சிதி வேலை சட்டப்பட்டுள்ள மத்திய வங்கி, இலங்கை வங்கி, மற்றும் வங்கிகள் அவசரகாலச் சட்டவிகிளினில் கீழ் அத்தியாவசிய சேவைகள் உத்தரவுப்படி நேர்ந்தியை இரவு பிரகடனம் செய்தன. ஆனால் வேலைக்குத் திரும்புத் தம் செய்யும் வங்கிக்கு மால் ஸ்தாக்கன் இன்றும் வேலைக்குத் திரும்பவில்லை.

ரா. பி. சேதுப்பிள்ளை  
காலமானார்

சென்னை, ஏப்ரல் 25 "சொல்லின் செல்வர்" என்ற சிறப்புப் பெற்ற டாக்டர் ரா. பி. சேதுப்பிள்ளை இன்று சென்னையில் காலமானார். அவருக்கு வயது 65. பல்வாண்டுகளாகத் தமிழ் வளர்ச்சியில் இரண்டாக் கலங்குந் திருந்திருக்கிறார். அவர்கள், 50 நால்களை எழுதிப் புகழ் பெற்றார். அன்னமைப் பல்கலைக்கழகத்திலும், அதன்பின் இப்போது சென்னைப் பல்கலைக்கழகத்திலும் அவர் தமிழ்ப் பிப்ரகடனத்தின்படிவங்கி ஊழியர்கள் வேலை நிறுத்தம் சட்டவிரோதமாகும். நினர்.

## துப்பாக்கி வீரர் முனசிங்க

இராணுவத்துக்கு  
கவர்னர் ஜெனரல்  
உத்தரவு

கொழும்பு, செவ்வாய் இலங்கையின் பல ராணுவப் படைகளையும் தயாரக்கும்படி கவர்னர் ஜெனரல் உத்தரவு பிறப்பித் திருப்பதாய் இலங்கை இராணுவ வாலன்டியர் படைத் தலைமைக் காரியாலயம் அறிவித்துள்ளது.

சுடப்பட்டு மாண்டார்  
நெல்லியடி ராணுவமுகாமில்  
நடந்த சம்பவம்

### தபால் அறிக்கை

கொழும்பு, செவ்வாய் சென்ற திகதி திங்கட்கிழமையன்று மாலை நெல்லியடி இராணுவ முகாமில் ஒரு துரதிருஷ்ட சம்பவம் நடைபெற்றது.

துப்பாக்கி வீரர் டி. ஏ. முனசிங்க, வெளியே

ரோந்து சுற்றிவிட்டு மற்றுச் சிப்பாய்களுடன்

முகாமுக்குத் திரும்பியதும், துப்பாக்கிகளை மற்றுச் சிப்பாய்கள் எடுத்து வைக்கையில், தற்செயலாகச் சுடப்பட்டு மாண்டார். பொலிசார் இதுபற்றி விசாரித்து வருகிறார்கள் என்று தகவல் இலாகா மூலம், அரசாங்கம் வெளியிட்டுள்ள அறிக்கை தெரிவிக்கின்றது.

அல்ஜீரியா

ஜெர்மனியிலுள்ள பிரேருஞ்சு

துருப்புகளுக்கு அழைப்பு

ஜெனரல் கிராலின் உடோ நடவடிக்கை

பாரிஸ், செவ்வாய்

கலக ராணுவத்தின் அபாயத்தைச் சமாளிக்க

பிரான்ஸ் இன்று பல நடவடிக்கைகளை எடுத்துக் கொண்டது.

ஜெர்மனியில் நிறுத்தி

வைக்கப்பட்டிருந்த பிரேருஞ்சு துருப்புக்களும்,

கவச அணிகளும் திருப்பி அழைக்கப்பட்டன.

அல் ஜீ ரிய நெருக்கடியைச் சுராக்டர் பிரகடனத்தில் ஜனத் திபதி

கூட்டு ஆலோசித்தார். இதற்கு கிடையில் அல்ஜீரியாவில் புதிய

ஆட்சிக்கெதிராய் ஆர்ப்பாட்ட

டாக்கு கள் நடைபெற்றிருக்கின்றன. அங்கிருந்து 17 ராணுவ விமானங்கள் தென் பிரான்

அந்த ஸ்தை ரத்துக்கெய்யும்



## உங்கள் நோய்

குணப்படுத்த உத்தர வாதம். நீரிழிவுக்கு 15 நாள் மருந்து ரூ. 15-50. தொய் வுக்கு 10 நாள் மருந்து ரூ. 10-50. பல வியாதிகளுக்கும் நற்சாட்சிப் பத்திரிகைளாட்டு கிய கற்றலோக (Catalogue) இனாம்.

வெத்தியர் பரிழாணந்தர், கலாசபிள்ளையார் கோவில். Advt. 91 யாழ்ப்பாணம்.

## தேவை

யாழ்ப்பாணம் "டி ல் கா ஜஸ் கிரீம் கம்பெனி" மீல் உணவு பரிமாறும் 'வெசீட்டர்கள்' தேவை. உடன் விண்ணப்பிக்கவும்.

மனேஜர், டி ல் கா ஜஸ் கிரீம் கம்பெனி, 202, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

## புதுமணைப் பிரவேச அறைப்பிதம்

அன்புடையீர், இடம்: திருவருள் அகம். குரு வீதி, காங்கேசன்துறை. காலம்: 28-4-61 இரவு 7-22 -9-25.

உபசரிப்பு: நான்கு நாட்கள். தங்கள் நல்வரவை நாடும் அப்பாப்பிள்ளை இராசநாயகம். (ஆசிரியர் அ. மி. பாடசாலை, வருத்தலைவளான) திருமதி நாகமா இராசநாயகம் (ஆசிரிய, நடேஸ்வரக் கல்லூரி K. K. S.)

Advt. 122

## நன்யாண இதழ்

சில்லாலை செப்ஸ்தியாம்பிள்ளை மரியாம்பிள்ளை அவர்கள் இறைவனாடு சேர்ந்தார்.

அன்னிரின் பூதவுடல் (26-ந் திகதிபுதன் கிழமை) இன்று பிற்பகல் 3 மணியளவில் சில்லாலை சேமக்காலை யில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும்.

அறிய பத்தாவை இழந்து துயருறும்: ம. மார்க்கல்லு சேக தங்கையை இழந்து துயருறும் மக்கள்: வன்காலி மார்க்கல் ம. பாவிலியன்ஸ், ம. பிராஞ்சல் ஆசிரியர், ம. அன்னமா ஆசிரியை, ம. செபல் தியாம்பிள்ளை, ம. ஆரோக்கியநாடர் பொலிஸ் சார்ஜன்ட், ம. யோசவ், ம. இன்னுகித்தம்பி. ப. மரியம்மா, அ. செசிலி யம்மா.

நல்லாயன் வீதி, சில்லாலை.

தெய்வ வழிபாட்டிற்கும் உங்கள் இல்லங்களில் நழுமளை கம்ப்வதற்கும்

33

303 ஊதுபத்திகளை

3003

உபயோகியுங்கள்.

யாழ்ப்பாணத்தில் ஸ்டாக்கிஸ்டுகள் தேவை.

தொரிப்பவர்கள்:

எஸ். வி. முருகேஸன் அன் சன்ஸ், பெங்களூர்-2.

சோல் ஏஜன்டுகள்:

வெங்களேநாத் அன் கோ. குருதென்றை.

# நாட்டின் ஐக்கியத்தைக் குலைப்போர்மீது

## நடவடிக்கை இந்தியா தயாரித்துள்ள சட்டம்

புதுடில்லி, செவ்வாய் நாட்டின் ஐக்கியத்தைக் குலைத்து வேற்றுமையை வளர்க்கக்கூடிய நடவடிக்கைகள் மீது கடும் நடவடிக்கை எடுக்கக்கூடிய மசோதாவொன்றை லோகசபை இன்று சிறைவேற்றியது.

எழுத்து, பேச்சு முதலிய நடவடிக்கைகள் மூலம் நாட்டின் ஐக்கியத்தைக் குலைப்பவர்கள்மீது நீதிமன்றத்தில் வழக்குத் தொடரவும், குற்றவாளிகளக்காணப்பட்டால் சேவை வருடக்குறியிச் சிறைத் தண்டனையும், அபராதமும் அல்லது இரண்டும் விதிக்கு இந்த யசோதா வசதி செய்கிறது.

இந்திய உள்விவாரா மந்திரி திரு. வாஸ்பகதார் சால்திரி திந்த மசோதாவைச் சமர்ப்பித்துப் பேசுகையில் நாட்டின் ஐக்கியத்தைக் குலைப்பவர்கள் மீது கடும் நடவடிக்கை எடுக்கவேண்டியது அவிசியமாகிறது என்றார். கம்யூனிஸ்டுகள் மக்களின் மன உறுதியைக் கெடுத்துவிட்டார்களென்று அவர்கள் இச்சட்டம் நீதிமன்றமுமலம் அமுல்செய்யப்படுமாதலால் தடுப்புக் காவல் என்ற பேசுக்கு இடமில்லையென்று திரு. சால்திரி கூறினார்.

பிரஜா சோஷவிஸ்ட் கட்சி, ஜனசங்கட்சி ஆகியன வும் மசோதாவை ஆதரித்தன. திரு. என். பி. காட்கில் என்ற சுபேசுசை எம். பி. பேசுகையில் இந்த மசோதாவை கம்யூனிஸ்டுகள் எதிர்த்துப்பேசுகையில் உத்திரவுத்துப் போதாக இருக்கிற நோக்கம் தெரிவிக்கிறதென்றார்.

மசோதா வாக்கெடுப்புக்கு விடப்பட்டபொழுது ஒருவரும் எதிர்த்து வாக்களிக்கவில்லை.

### கோழி வளர்ப்பில் சடுபட மந்திரி யோசனை

பண்டாராவனை, ஏப். 25 "அதிக முட்டைகள் பெறுவது தந்து கோழி வளர்ப்பில் அதிக ஆரவும் காட்டவேண்டுமென்று காணி விவசாய நீர்ப்பாசன மந்திரி திரு. என். பி. டி. சில்லா இங்கு கட்டை பெற்ற கோழி வளர்ப்பு கண்காட்சியில் கூறினார். கோழி வளர்ப்பு பொருளாக காட்கிறோம் என்று கூறினார்.

பூந்தி பொன் மமாள் கிருஷ்ணபிள்ளை. தோட்டத் துறை திரு. பில்லிமத்தலைவர், தோட்டக் குமாஸ்தா ஸ்ரீ பத்தம் நாதன் ஆகியோரும் வீழ்வில் பேசுகையில் இந்த மசோதாவை கம்யூனிஸ்டுகள் எதிர்த்துப்பேசுகையில் உத்திரவுத்துப் போதாது. இதற்கு ஆலய வழிபாடு செய்து ஆத்மீக முன்னேற்றத் திற்குப் பயன்படுத்தவேண்டும் என்று கூறினார்.

தெரிவித்து, தான் அதன் விலையைக் குறைப்பதற்கான நடவடிக்கை எடுப்பதாகக் கூறினார்.

தெரிவித்து, தான் அதன் விலையைக் குறைப்பதற்கா

